

Porównanie tłumaczeń Rzymian 16:9

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
NPI+	Przekład interlinearny	Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza	Pozdrówcie Urbana, — współpracownika naszego w Pomazańcu i Stachysa — umiłowanego mego.
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	Pozdrówcie Urbana współpracownika naszego w Pomazańcu i Stachysa umiłowanego mojego
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Pozdrówcie Urbanusa,* naszego współpracownika w Chrystusie, i Stachysa,** mojego ukochanego. ¹⁾²⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	Pozdrówcie Urbana, współpracownika naszego w Pomazańcu, i Stachysa, umiłowanego mego.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	Pozdrówcie Urbana współpracownika naszego w Pomazańcu i Stachysa umiłowanego mojego

¹⁾ Urbanus, Οὐρβανός, imię łac. zn. miejski, częste imię niewolników.

²⁾ Stachys, Στάχυς, czyli: kłos.